



## Réiser Pärdsdeeg 2020 – Nationale Springturniere

### PRESSEMITTEILUNG

Sehr geehrte Damen und Herren,

Nachdem das CSI de Luxembourg – Réiser Pärdsdeeg 2020 abgesagt werden musste, hat sich der Cercle Équestre de Luxembourg a.s.b.l. (CEL) dazu entschlossen, **zwei nationale Springturniere** auf dem **Herschesfeld in Roeser** zu organisieren.

Das Ziel dieser Veranstaltungen ist es demnach den **Luxemburger Reitsport** zu unterstützen da dieser, wie so viele Sportarten, ein schwieriges Jahr hinter sich hat. Wir schätzen uns sehr glücklich, auch dieses Jahr auf die große Unterstützung unserer Sponsoren, der Presse und der Gemeinde Roeser zählen zu können.

**Vom 25 bis 27 September** – nationales Springturnier von der Klasse E bis S.

Zu unserer großen Freude, werden sehr viele Teilnehmer an diesem Turnier starten. Die Start- und Ergebnislisten sind auf [equi-score.de](http://equi-score.de) zu finden und das ganze Turnier wird live von [Clipmyhorse.tv](http://Clipmyhorse.tv) übertragen.

**Vom 2 bis 4 Oktober** – der **CEL** in Zusammenarbeit mit dem *Club Etrier Pegasus a.s.b.l.* und der *Fédération Luxembourgeoise des Sports Équestres (FLSE)* organisieren die **Luxemburger Landesmeisterschaften** und die von der FLSE initiierten **Groß Regionen Meisterschaften**.

An dieser ersten Auflage werden **Wallonien, Rheinland-Pfalz und Luxemburg** antreten. Der Grand Est und Saarland sind leider an diesem Wochenende verhindert. Diese Meisterschaften werden unter dem Reglement der Luxemburger individuellen Meisterschaften stattfinden und zwar in den Kategorien Amateurreiter (Klasse M\*) und Senioren (Klasse S\*).

Zuschauer sind unter den **COVID-19 Verordnungen** (Mindestabstand und Maskenpflicht, u.s.w.) gerne **willkommen** die Veranstaltungen zu besichtigen.

Getränkstände, Food-Trucks und Aussteller sind natürlich auch vor Ort.

Abschließend, laden wir Sie herzlichst zu einer Pressekonferenz am **Samstag, den 26 September um 16H00** ein. Bitte bestätigen Sie uns Ihre Teilnahme nur per Mail.

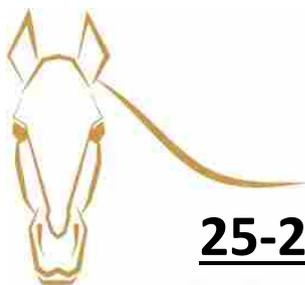


28th edition Réiser Pärdsdeeg avec le CEL  
CONCOURS DE SAUT D'OBSTACLES NATIONAUX  
Luxembourg 2020



Utilitaires





## 25-27 September 2020 CEL Roeser

PÄERDSDEEG

Zeiteinteilung

[\(English version below\)](#)

**Wichtig: Es gelten die vorgegebenen Maßnahmen in Folge der Corona-Pandemie Mund/Nasenschutz muss von jedem Teilnehmer und Begleiter mitgebracht und auf dem Gelände getragen werden!**

### Allgemeine Informationen:

Richter: Guy Franziskus (GF), Martin Kröninger (MK) & Anja Weinmann (AW)  
Parcourschef: Marc Debaer, Paul Engel & Kai Ollech

Starbestätigungen sollen online via <http://my.equi-score.com/> erfolgen.

Die Meldestelle ist nur über equiscore oder telefonisch unter der Nummer +352 621 273 965 (keine SMS) zu erreichen.

Die Meldestelle öffnet am Donnerstag von 18 bis 20 Uhr.

**Alle Startbestätigungen müssen am Vortag bis 18 Uhr auf equi-score eingegangen sein.** Die Listen und gegebenenfalls Anpassungen der Zeiteinteilung werden nach Bearbeitung via equiscore veröffentlicht.

Alle Listen sind auf der Homepage [cercle-equestre.lu](http://cercle-equestre.lu) oder unter folgendem Link aufrufbar:



Es werden keine Gewinne vor Ort ausgezahlt. Zwecks Überweisung muss jeder platzierte Reiter folgendes Formular ausfüllen <https://forms.gle/sSsFmbuJn51BQbU96> Die Gewinne werden nach dem Turnier überwiesen. Alle gesammelten Informationen werden im Anschluss sofort gelöscht.

Siegerehrung: Die 3 ersten Reiter ohne Pferd am Anschluss an die Prüfung

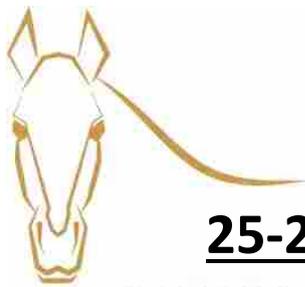


PAERDSDEEG

Zeiteinteilung:



<u>Prüfung</u>	<u>Anfangszeit</u>	<u>Art</u>	<u>Sponsor</u>	<u>Startfolge</u>	<u>Nennungen</u>	<u>Richter</u>	<u>Abreitepl.</u>
Freitag 25. September 2020							
1	10:30	Springpferde A**	Bofferding	F	24	MK,AW	GF
2	12:30	Springpferde L	Karp-Kneip	P	30	AW,GF	MK
3	14:30	Springpferde M*	Equitron-Lux	B	17	GF,MK	AW
4	15:45	F&Z M**	Mako	L	25	MK,AW	GF
10	17:15	Stil A*	Luxury Doors	X	50	MK,AW	GF
Wegen der hohen Teilnehmerzahl musste diese Prüfung verlegt werden, wir entschuldigen uns. Anfragen für Rückerstattung der Nenngebühren bitte via <a href="mailto:showoffice@jumping.lu">showoffice@jumping.lu</a> .							
Samstag 26. September 2020							
5	8:30	Punktespringpr A**	Haestens	V	66	GF,MK	AW
6	11:15	F&Z L	Fare SA	H	74	MK,AW	GF
7	14:15	Punktespringpr M*	Post Luxembourg	R	68	AW,GF	MK
8	16:45	2-Phasen M**	Banque Internationale à Luxembourg	D	37	GF,MK	AW
Sonntag 27. September 2020							
9	8:30	Stil E	Vereal	N	21	GF,MK	AW
11	9:30	F&Z A**	Groupe Losch	J	64	GF,AW	MK
12	12:00	steigende Anf. L	Feelander's	T	62	GF,MK	AW
13	14:30	F&Z M*	Loterie nationale	A	65	MK,AW	GF
14	16:30	F&Z mit Stechen S*	Groupe Arnold Kontz	K	26	GF,AW	MK



## 25-27 September 2020 CEL Roeser

PÆERDSDEEG Time schedule

**Important: The measures specified in the corona pandemic apply  
Mouth/nose protection must be brought by each participant and companion and must  
be worn on the premises!**

### General information:

Judges: Guy Franziskus (GF), Martin Kröninger (MK) & Anja Weinmann (AW)  
Course designer: Marc Debaer, Paul Engel & Kai Ollech

Confirmations of participation are made online via <http://my.equi-score.com/>.  
The show office can only be reached via equiscore or by telephone on +352 621 273 965 (no SMS).

The show office opens on Thursday from 18 to 20 hrs.

**All start confirmations must be done via equi-score by 18.00 the day before.** The lists and, if necessary, adjustments to the time schedule will be published after processing via equiscore.

All lists are available on the homepage [cercle-equestre.lu](http://cercle-equestre.lu) or under the following link



No prize money will be paid out on the showground. For the purpose of transfer, each placed rider must fill in the following form <https://forms.gle/sSsFmbuJn51BQbU96>. The prizes will be transferred after the show. All information collected will be deleted immediately after the show.

The first 3 riders per competition are invited to the prize giving ceremony without their horses.



PAERDSDEEG



**Time management:**

<b><u>Exam</u></b>	<b><u>Initial period</u></b>	<b><u>Species</u></b>	<b><u>Sponsor</u></b>	<b><u>Start order</u></b>	<b><u>Entries</u></b>	<b><u>Judges</u></b>	<b><u>Dreitepl.</u></b>
Friday 25 September 2020							
1	10:30	Young horses A**	Bofferding	F	24	MK,AW	GF
2	12:30	Young horses L	Karp-Kneip	P	30	AW,GF	MK
3	14:30	Young horses M*	Equitron-Lux	B	17	GF,MK	AW
4	15:45	Table A M**	Mako	L	25	MK,AW	GF
10	17:15	Style A*	Luxury Doors	X	50	MK,AW	GF
Due to the high number of participants this class had to be transferred, we apologize. Please contact <a href="mailto:showoffice@jumping.lu">showoffice@jumping.lu</a> for requests for reimbursement of entry fees .							
Saturday 26 September 2020							
5	8:30	Points A**	Haestens	V	66	GF,MK	AW
6	11:15	Table A L	Fare SA	H	74	MK,AW	GF
7	14:15	Points M*	Post Luxembourg	R	68	AW,GF	MK
8	16:45	2-phases M**	Banque Internationale à Luxembourg	D	37	GF,MK	AW
Sunday 27 September 2020							
9	8:30	Style E	Vereal	N	21	GF,MK	AW
11	9:30	Table A A**	Groupe Losch	J	64	GF,AW	MK
12	12:00	increasing difficulty. L	Feelander's	T	62	GF,MK	AW
13	14:30	Table A M*	Loterie nationale	A	65	MK,AW	GF
14	16:30	Table A with jump off S*	Groupe Arnold Kontz	K	26	GF,AW	MK